

Лама гонгду
Защита от морозов
Крики нага-дракона

Хвала гуру, дева, дакини! Хум!

Йогин, что желая защитить от заморозков, которые творят вред для урожая, полностью завершит приближение гуру, дева и дакини, должен внутрь небольшой косточки в виде палочки длиной четыре пальца, положить кровь ящерицы, муск, черный бделлий, яд, кровь прокаженного, маточную кровь женщины, на которую троекратно ниспало вдовство, кровь слона и черного оленя, мозоль лошади, кровь черной собаки, черно-желтую серу, кусочек драгоценного камня оленя, кости головы или кусочек [черепка от межбровья] до макушки. [Когда положишь,] закрой отверстие, сужая, [вместе с] вареным рисом и пр. Обвяжи незримо бамбуковую палочку грубой нитью, как сердцем дикого яка. Также положи различные лекарства нагов внутрь бамбуковой палочки. [Когда сделаешь так,] обвяжи белой хлопковой нитью. Внутри обоих не должна попадать вода. Когда свяжешь их вместе, сделай шапочку.

Затем [следуют] знаки появления мороза. Исчезают облака и туман, сияют звезды. Если с севера появляется шумный ветер, то этим вечером придет один сильный родник. [Когда появится,] медитируй на себя как на Ваджрапани с Гарудой. Поднеси торма нагам и торма владыкам местности. Провозгласи силу истины. Внутри родника выстрой одну черную горку из камней. Под ней придави субстанции, указанные выше, и спрячь. [Когда так сделаешь,] представляй, что эта горка камней есть девятиголовый черный Мара-нага. В сердце привнеси эти субстанции. Представляй, что посредством лишь этого, на основании совершенно гневного Мара-нага соберутся облака, будет слышен гром, станет клубиться туман и пойдёт дождь. [Когда представишь, говори:]

om vajra caṇḍa mahā roṣaṇa hūm phaṭ nāga le le dumpa le le nāga kala hūm phaṭ nāga raca hūm phaṭ bhāriśaya pātayā nāga raca citta hring ja hring ja phrom phrom hril hril shar shar phob phob

Повторяй это для достижения сколько возможно, от сотни раз [и более]. Благодаря этому соберутся облака и после появления звуков [от криков] дракона, освободишься от повреждений из-за мороза.

Затем освободишься от страхов. Устанавливай [каменные столбики] с записями, выбрасывай субстанции, раскаивайся в совершенных ошибках, осуществляй дарование дарственного пиршества.

[Так завершается] являющая пользу для плодов и урожая, защита от мороза «Крики нага-дракона».

Пусть повстречает сердечного сына, обладающего судьбой!

Самаяя. Печать. Печать. Печать. Кхатхам. Символ растворен. Мангалам.

Терма тулку Сангье Лингпы.

Перевел лама Трулку Дондруб Дордже.